

FROM THE PASTOR'S DESK / DEL ESCRITORIO DEL PASTOR

RESHAPING THE GOD IMAGE

God is not simply called Father, Son, and Holy Spirit in the Judeo-Christian Scriptures. Biblical metaphors and biblical concepts for the divine are more varied and far richer. In analyzing the great variety of ideas and figures of speech expressed in our sacred books, modern theologians have come up with some refreshing insights on the traditional doctrine mystery of the Trinity.

The first person of the Trinity is often spoken of in the Scriptures as the Creator, the source of everything that is, the transcendent being who is incomprehensible. Though spoken of in the Jewish culture as Father, the first person can be thought of as beyond and human category, any human classification. The first person is unbegotten and ineffable, representing all those qualities of godliness that we have tried to express in our lists of "perfect" terms: omnipotent, omniscient, all-merciful, etc. The first person is thus the all-encompassing, unlimited dimension of God.

The second person is most often spoken of in the Scriptures in his incarnational existence, a human being, a Jewish male in the first century A.D. He represents everything that is distinctly masculine in God, that dimension of reality that is uniquely expressed by the existence of men.

The third person is often spoken of in terms of feminine characteristics, especially in the Old Testament personification of Wisdom. The third person represents everything in creation and about creation that is uniquely expressed by the existence of women.

And, all three persons are perfectly equal.

In an age that is coming to understand more fully the equality of women and men, we discover within our traditional teaching of Trinity a biblical way to describe that God is the model for everyone and everything that exists. Rather than speaking of God in a completely sexless way, we can express divinity as including everything that is masculine, everything that is feminine, everything that is transcendent. And that's our Trinity- everything!

Yours in Christ,

Fr. Gaspar Masilamani, CMF

REMODELANDO LA IMAGEN DE DIOS

Dios no es llamado simplemente Padre Hijo y Espíritu Santo en las Escrituras Judea - cristianas. Las metáforas bíblicas, y los conceptos bíblicos de lo divino son más variados y mucho más ricos. Al analizar la gran variedad de ideas y figuras del discurso expresadas en nuestros libros sagrados, los teólogos modernos han aportado ideas refrescantes sobre la doctrina tradicional, y el misterio de la Trinidad.

Se menciona muy a menudo en las Escrituras a la primera persona de la Trinidad como el Creador, la fuente de todo lo que es, el ser trascendente que es incomprendible. Aunque se menciona en la cultura judía como Padre, la primera persona puede considerarse como más allá de una categoría humana, cualquier clasificación humana. La primera persona no es engendrada e inefable, representando todas esas cualidades de piedad que hemos tratado de expresar en nuestras listas de términos "perfectos": omnipotente, omnisciente, todo misericordioso, etc. La primera persona es, por lo tanto, la que abarca toda, dimensión ilimitada de dios.

La segunda persona se menciona más a menudo en las Escrituras como existencia encarnacional, un ser humano, una marca judía en el siglo Primero D. C. Representa todo lo que es claramente masculino en Dios, esa dimensión de la realidad que se expresa de manera única por la existencia de hombres.

A menudo se habla de la tercera persona en términos de características femeninas, especialmente en la personificación de la Sabiduría del Antiguo Testamento. La tercera persona representa todo lo de la creación y sobre esta creación la expresa de forma única con la existencia de las mujeres.

Y, las tres personas son perfectamente iguales.

En una era que está llegando a comprender más plenamente la igualdad entre mujeres y hombres, descubrimos dentro de nuestra enseñanza tradicional de la Trinidad una forma bíblica de describir que Dios es el modelo para todos y todo lo que existe. En lugar de hablar de Dios de una manera completamente sin sexo, podemos expresar que la divinidad incluye todo lo que es masculino, todo lo que es femenino, y todo lo que es trascendente.

¡Y esa es nuestra Trinidad – lo es todo!

Con ustedes en Cristo,

Padre Gaspar Masilamani, CMF

NEWS FROM OUR PARISH

JUNE 16, 2019 THE HOLY TRINITY Liturgies This Week

Saturday 06/15 4:00 pm +Mel Sinderman
+Tony Francka

Sunday 06/16 9:30 am
12:30 pm +Elda Piña
+Raul Campos
6:00 pm

Monday 06/17 No Mass
Tuesday 06/18 No Mass
Wednesday 06/19 8:00 am
Thursday 06/20 No Mass
Friday 06/21 No Mass

UPCOMING EVENTS

SUNDAY, JUNE 16

--Father's Day
-- Mission Appeal Sunday

THURSDAY, JUNE 27

--Baptism Class 7:00 pm
(We will not have class in July)



ANGEL DUSTERS SCHEDULE

June	
5/27-5/31	Marina Alberto
6/3-6/7	Coco Donjuan
6/10-6/14	Maria Cruz
6/17-6/21	Diana Tavera
6/24-6/28	Rosario Tapia

*Deadline for submission of articles for the bulletin is Monday at noon. We reserve the right to edit your announcement as needed and priority is given to parish activities.

NOTICIAS DE LA PARROQUIA

16 DE JUNIO, 2019 LA SANTA TRINIDAD Liturgias Esta Semana

Sábado 06/15 4:00 pm +Mel Sinderman
+Tony Francka

Domingo 06/16 9:30 am
12:30 pm +Elda Piña
+Raul Campos
6:00 pm

Lunes 06/17 No hay misas
Martes 06/18 No hay misas
Miércoles 06/19 8:00 am
Jueves 06/20 No hay misas
Viernes 06/21 No hay misas

PROXIMOS EVENTOS

DOMINGO, 16 DE JUNIO

--Dia del Padre
-- Domingo del pedido por las Misiones

JUEVES, 27 DE JUNIO

--Clase de Bautismo 7:00 pm
(No habrá clases en Julio)



ÁNGELES DE LA LIMPIEZA

Junio	
5/27-5/31	Marina Alberto
6/3-6/7	Coco Donjuan
6/10-6/14	Maria Cruz
5/27-5/31	Diana Tavera
6/3-6/7	Rosario Tapia

*Fecha límite para recibir anuncios para el boletín es lunes al mediodía. Nos reservamos el derecho de editar su anuncio, según sea necesario y dar prioridad a las actividades parroquiales.

**PLEASE PRAY FOR THE SICK OF
OUR PARISH/ POR FAVOR OREMOS
POR LOS ENFERMOS**

Enna Guevara and Limbania Osredker.

*May they experience God's grace
and healing power.
Para que reciban la gracia de Dios
y su poder sanador.*



Note: People will be listed for up to four weeks.
Anuncio: Las personas aparecerán en la lista por cuatro
semanas.

**PRAYERS FOR OUR MILITARY/
OREMOS POR NUESTROS MILITARES**

Sacred Heart in the Military: Preston Dobbs,
Rogelio Avila, Daniel Bergen, Kelli Kulhanek, Paul
Nutting, Jr., Ben Sebek, Kevin Petersen, Thomas
Milam, Michael Siegismund, Chris Michael, Michael
Kellner, Aaron Kellner, Aaron Belt, Ashley
Hornback, Ken Austin, Jason Jennings, Jenna
Murphy, Emilio Valdez, David Lukansky, Daniel
Newsome, Heath Jennings, Thomas J. Peebles,
Peter Pohl and Kathy Tilbrook.

**MINISTER'S SCHEDULE
June 22- June 23**

4:00 pm Lector: Reuter, Otradovec
Ushers: Michael **Server:** Sebek
Eucharistic Ministers: G. Eckl, P. Eckl
Mass Captain: Kellner

9:00 am: Lector: Liermann, Horton
Ushers: Hornback, Orozco **Server:**
Eucharistic Ministers: G. Reed, R. Reed
Walker, Francka
Mass Captain: Beuerlein

MISSIONARY PRIEST VISIT

Please welcome Fr. Francis Lonakutty, who is with
the Indian Missionary Society.
The Indian Missionary Society is presently working
in 89 centers and parishes spread in 43 dioceses.
The IMS has 250 priests and 300 seminarians at
different stages of their training.
They are engaged in various activities, projects and
programs in the parishes and missions. They include
directly preaching the Word of God, Evangelization
projects & celebrating Mass in villages & with
families.

**VISITA DE UN SACERDOTE
MISIONERO**

Por favor denle la bienvenida al Padre. Francis
Lonakutty, que está con la Sociedad Misionera de la
India. La Sociedad Misionera de la India está
actualmente trabajando en 89 centros y parroquias
distribuidas en 43 diócesis. El IMS tiene 222
sacerdotes y 150 seminaristas en diferentes etapas de
su entrenamiento. Ellos se dedican a diversas
actividades, proyectos y programas en las parroquias
y misiones. Incluyendo la predicación directa de la
Palabra de Dios, los proyectos de evangelización y la
celebración de misa en pueblos y con familias.

**Altar supply sponsors for the Month
Patrocinadores de Ofrendas de Altar
June/Junio**



*Juanita Kulhanek
In memory of
James Kulhanek*

**OUR GIFT TO GOD
JUNE 2019
NUESTRAS DONACIONES A DIOS
JUNIO 2019**

Collection	\$ 2,320.80	Total: \$	4,261.49
Maintenance	\$ 403.00	Total: \$	1,120.00
Outreach Fund	\$ 110.00	Total \$	0.00

**COFFEE AND DONUTS
JUNE/JUNIO**

*Set up - Mark and Sally Riegert
Clean up - Mark and Sally Riegert*



THANK YOU

Thank you

On behalf of my sister Rita Jensen's family, I wish to extend a heartfelt thank you to the Sacred Heart family members who were integral in the ceremony and lunch that was provided.

We are extremely grateful and appreciative. Thank You!

Jensen and Swisher Family

GRACIAS

Muchas Gracias!

En nombre de la familia de mi hermana Rita Jensen, deseo expresar mi sincero agradecimiento a todos los miembros de la familia de Sacred Heart que participaron en la ceremonia y en el almuerzo que se brindó. Estamos extremadamente agradecidos y lo apreciamos mucho. ¡Gracias!

Familia Jensen y Swisher

VOLUNTEERS NEEDED



Sacred Heart needs help on Sunday mornings. Can you commit to setting up for donuts and coffee and cleaning up afterwards? We need volunteers for June, July and August. Please call Sally at 417- 861-1652 or the office 417-869-3646 if you would like to volunteer.

SE NECESITA VOLUNTARIOS



Sacred Heart necesita ayuda los días domingos por la mañana. ¿Pueden comprometerse a preparar el café, servir donas y limpiar después? Por favor necesitamos voluntarios para los meses de junio, julio y agosto. Si desean ser voluntario por favor comunicarse con Sally al 417-861-1652 o a la oficina 417-869-3646

DDF



To date our parish has given \$8,773.33 toward our \$18,328 goal. Thank you! If you have not yet made your pledge, please make a sacrifice, whatever the amount, in unity with those who have already given by returning a pledge card. We ask everyone to participate, as you are able.

DDF



Hasta la fecha nuestra parroquia ha dado \$ \$8,773.33 y la meta es \$18,328. ¡Gracias!

Si usted no ha hecho su contribución, por favor haga un sacrificio cualquiera que sea la cantidad, en solidaridad con los que ya lo hicieron, entregando la tarjeta de promesa. Les pedimos a todos que participen como puedan.

FESTIVAL OF NATIONS

Mark your calendars for the Sacred Heart Festival of Nations to be held on Saturday, August 24th from 5:00 to 9:00 pm.

FESTIVAL DE LAS NACIONES

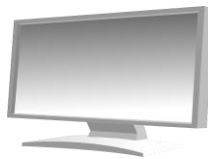
Marquen sus calendarios para el Festival de las Naciones de Sacred Heart que se llevará a cabo el sábado 24 de agosto de 5:00 a 9:00 pm.

RAFFLE

Once again, we are raffling off three great prizes at the 14th Annual Festival of the Nations. First prize is a 50" 4K Smart TV, second prize is an iPad Mini and third prize is a Fitbit Charge 3.

Tickets are \$5 each and can be purchased from Parish Staff, Parish Council and members of the festival committee. We

are also looking for parishioners willing to sell tickets. Contact Bob Horton at 417-224-5790 or rmhorton711@gmail.com.



RIFA

Una vez más estamos sorteando tres premios grandes para el 14th Festival Anual de las Naciones. Primer premio es un 50" 4K Smart TV, Segundo premio es un iPad Mini y el tercer premio es un Fitbit Charge 3. Boletos están \$5 cada uno y pueden ser comprados en la oficina parroquial, al personal de la parroquial, miembros del Consejo Parroquial, y miembros del comité del festival. También estamos buscando feligreses dispuestos a vender boletos. Comunicarse con Bob Horton al 417-224-5790 o rmhorton711@gmail.com.

ALTAR SPONSORS



If you would like to be an Altar Sponsor during the 2019 calendar year, please contact the office for available months. The donation is \$150 and helps to cover the costs of the wine and hosts. Please be sure to mark your check "Altar Sponsor." Thank you for your continued support.

AUSPICIADORES DEL ALTAR



Si le gustaría ser Patrocinador de Altar durante el año calendario 2019 por favor comunicarse con la oficina para ver los meses disponibles. La donación es \$150 la cual nos ayuda con los gastos de vino y las hostias. Por favor asegurarse de escribir en su cheque "Altar Sponsor." Gracias por su continuo apoyo.

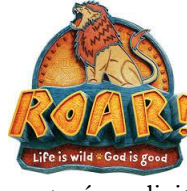
AROUND THE AREA

AREA-WIDE VACATION BIBLE SCHOOL



Students Entering Grade K-6th June 23-27, 6:00—8:30 p.m. Catholic parishes will hold a Vacation Bible school for children at St. Elizabeth Ann Seton. All parishes will be looking for volunteers, Grades 7-12 and adults. Register by June 10th to be guaranteed a VBS TShirt. \$15 per child or \$35 for 3 or more. Adult Faith Formation Sessions offered during VBS

VACACIONES BIBLICAS ESCOLARES



Dirigido a los estudiantes que van a los grados K-6^{to} Junio 23-27, 6:00—8:30 p.m. Las Vacaciones Bíblica Escolares para niños será en St. Elizabeth Ann Seton. Todas las parroquias estarán solicitando voluntarios en los grados 7-12 y adultos. Inscríbanse antes del 10 de junio para obtener una camiseta VBS. \$15 por niño o \$35 por 3 o más. Habrá sesiones de formación de la fe para adultos durante VBS.

~ PERPETUAL ADORATION OPPORTUNITIES ~



Do you realize that Jesus Is there in the tabernacle expressly for you and for you alone? He burns with the desire to come into your heart.
Thérèse de Lisieux

Adorers Needed

Mondays 1am-2am

Thursday 3am-4am * Friday 12am-1am

Join our substitute list to experience the peace of adoration.

Please call Diane Hoy at 860-7134 or Sandy Hopper at 270-7271 to sign up for the Diocesan Perpetual Adoration, which takes place at Holy Trinity's Chapel. If you are unable to attend, consider making a donation to keep our candles burning bright

~ ADORACION PERPETUAL OPORTUNIDADES ~



¿Te das cuenta que Jesús está allí en el tabernáculo expresamente para ti y solo para ti? Él arde con el deseo de entrar en tu corazón.
Thérèse de Lisieux

Se necesitan Adoradores

Lunes 1am-2am

Jueves 3am-4am * Viernes 12am-1am

Unanse a nuestra lista de sustitutos para experimentar la paz de la adoracion.

Por favor comunicarse con Diane al 860-7134 o Sandy Hopper al 270-7271 para inscribirse en la Adoracion Perpetual Diocesana, la cual se lleva a cabo en la capilla de Holy Trinity. Si no puede asistir, considere hacer una donacion para mantener nuestras velas encendidas.

EMPLOYMENT OPPORTUNITY

The Catholic Center has an opening for an Administrative Assistant for the Director of Development and Properties starting July 1. The 20 hour a week position requires excellent organizational skills, accurate typing skills and excellent telephone communication and composition skills. Proficiency with Microsoft Office products and software is required, as well as experience with email/internet access and maintaining a database. A background using general clerical skills and the ability to learn new computer software is desired. The hours will be 5 hours a day for 4 days a week. The position will include health insurance and vacation benefits. Interested applicants should call Anne Buckley at the Catholic Center, 8660841 before June 21, 2019.

CORPUS CHRISTI PROCESSION

Bishop Edward Rice invites you to participate as he leads the annual Corpus Christi Procession on **Sun., June 23**, the Solemnity of the Most Holy Body and Blood of Christ, at 1 p.m., from the Cathedral of St. Mary of the Annunciation in Cape Girardeau. The celebration will end with Benediction at Old St. Vincent Chapel of Ease.



WORK DAYS IN JUNE AT CATHOLIC CHARITIES/LIFEHOUSE

Join fellow gardeners from area parishes as we continue to maintain the grounds at Catholic Charities. We have two work days this month; Thursday, June 20, from 8:30-noon, where we will be participating in United Ways Day of Caring, and our regular scheduled work day, Thursday, June 27, from 8:30-10:30. Please call Jana Hukriede at 417-840-4109 to volunteer or for more information.

CAMP RENEW ALL

Still accepting campers entering Grades 5-9. Our diocesan summer camp, still has some openings in a few sessions. Visit dioscg.org for more information and to fill out an application. For questions about availability, contact Katie Newton at The Catholic Center, (417) 866-0841, or email knewton@dioscg.org.

OPORTUNIDADES DE EMPLEO

El Centro Católico tiene una vacante de trabajo como Asistente Administrativo del Director de Desarrollo y Propiedades a partir del 1 de julio. La posición de 20 horas a la semana requiere tener excelentes organización y habilidades de escritura, composición y excelentes comunicación telefónica. Habilidad con software Microsoft Office, así como experiencia con correo electrónico/acceso a Internet y el mantenimiento de base de datos. Tener experiencia con trabajo general de oficina y la habilidad de aprender nuevos programas informáticos. El trabajo sera 5 horas al día durante 4 días a la semana. El puesto incluirá seguro de salud y vacaciones. Los solicitantes interesados deben llamar a Anne Buckley al Centro Católico, 8660841 antes del 21 de junio de 2019.

PROCESION DEL CORPUS CRISTI

El Obispo Edward Rice los invita a participar mientras dirige la Procecion annual del Corpus Cristi el domingo 23 de Junio, Solemnidad del Santisimo Cuerpo y Sangre de Cristo, a las 1 p.m., partiendo de la Catedral de St. Mary of the Annunciation en Cape Girardeau. La celebracion terminara con la bendicion en la antigua capilla de St. Vincent of Ease.



DIAS DE TRABAJO EN JUNIO DE CATHOLIC CHARITIES/LIFEHOUSE

Unanse a nuestros companeros jardineros de todas las parroquias mientras continuamos manteniendo los terrenos de Caridades Catolicas. Tenemos dos dias habile este me; Jueves, 20 de Junio, de 8:30-al mediodia, donde participaremos del Dia de la Unidad y Cuidado, y nuestro dia laboral habitual programado, Jueves 27 de Junio de 8:30-10:30. Por favor llamar a Jana Hukriede al 417-840-4109 para mas informacion.

CAMP RENEW ALL

Aun esta aceptando campistas que van a los Grados de 5 al 9. Nuestro campamento de verano diocesano, aun tiene algunas vacantes para algunas sesiones. Visite dioscg.org para mas informes y para llenar su solicitud. Para preguntas sobre disponibilidad contactar Katie Newton at The Catholic Center, (417) 866-0841, o email knewton@dioscg.org.

SPRINGFIELD CATHOLIC SCHOOLS SYSTEM

Employment Opportunities – ALL EMPLOYMENT OPPORTUNITIES AND APPLICATIONS are available on the Springfield Catholic School System’s website at www.scspk12.org. For more details on these positions, please visit www.scspk12.org, click on the “About” tab at the top and scroll down to “Employment Opportunities.”

Springfield Catholic High School is seeking applicants for a high school Math Teacher for the 2018-2019 school year. Applicants must have a current secondary teaching certificate with certification to teach 9-12 Math. Active Catholics preferred. Please complete application online per instructions provided above. For additional information, please contact Mrs. Jeanne Skahan, Principal, at jskahan@scspk12.org or call (417) 887-8817 Ext 013.

St. Elizabeth Ann Seton School is seeking applicants for an Active, practicing Catholic in good standing with the church for our Middle School program. Home room teacher for Sixth Grade and will be responsible to teach Communication Arts OR Math to 5, 6, 7 and 8th grades. Appropriate certification needed; experience preferred but not mandatory. Additional duties may apply. Please complete application online per instructions provided above. For additional information, please contact Dr. Cheryl Hall at chall@scspk12.org. Position open until August 1, if necessary, to find the right staff member.

Springfield Catholic High School is seeking applicants for an Evening Custodian. Responsible for sanitation, maintenance and security of the High School building; twelve (12) month employee; work hours are 3:00 p.m. to 11:00 p.m. For additional information please contact Mr. Sam Wutke at swutke@scspk12.org or (417) 865-5567 Ext 012. Please follow directions noted above to complete an application.

EL SISTEMA DE ESCUELAS CATOLICAS DE SPRINGFIELD

Oportunidades de Empleo – TODAS LAS OPORTUNIDADES DE EMPLEO Y SOLICITUDES están disponibles en la web del Sistema de Escuelas Católicas de Springfield www.scspk12.org. Para más información sobre estos puestos, por favor visite www.scspk12.org, haga click en tab “Acerca” en la parte superior y desplácese hacia abajo hasta “Oportunidades de empleo.”

Escuela Católica Preparatoria de Springfield busca solicitantes para maestro de matemáticas para el año escolar 2018-2019. Los solicitantes deben tener un certificado actual de enseñanza secundaria para enseñar Matemáticas 9-12. Ser católicos activos de preferencia. Por favor complete la solicitud en línea siguiendo las instrucciones proporcionadas anteriormente. Para obtener más información, comunicarse con la Sra. Jeanne Skahan, Directora, al jskahan@scspk12.org o llamar (417) 887-8817 Ext 013.

St. Elizabeth Ann Seton School esta buscando candidatos para un programa activo, catolico de buena reputacion con la iglesia para nuestra escuela intermedia.. el maestro del aula para el Sexto grado y sera responsable de enseñar Arte de la Comunicación O Matematica a los grados de 5, 6, 7 y 8vo. Se necesita tener certificacion apropiada; con experiencia de preferencia pero no obligatoria, y que pueda realizar obligaciones adicionales, por favor comunicarse con el Dr. Cheryl Hall al chall@scspk12.org. La vacante estara abierta hasta el 1 de Agosto, si es necesario, para poder encontrar al personal adecuado.

Escuela Preparatoria Católica de Springfield esta buscando candidatos para el puesto de conserje nocturno. Responsable del saneamiento, mantenimiento, y seguridad del edificio de la escuela secundaria; doce (12) meses empleado. _El trabajo es de 3:00 pm. a 11:00 p.m., Mas informes comunicarse con el Sr. Sam Wutke al swutke@scspk12.org o llamar al 417 887-8817 Ext 012. Por favor siga las instrucciones mencionadas anteriormente para completar la solicitud.

WEEKLY BIBLE READINGS

Monday – 2 Corinthians 6:1-10

Psalm 98:1, 2b, 3ab, 3cd-4

Matthew 5:38-42

Tuesday – 2 Corinthians 8:1-9

Psalm 146:2, 5-6ab, 6c-7, 8-9a

Matthew: 5:-43-48

Wednesday –2 Corinthians 9 :6-11

Psalm 112: 1bc-2, 3-4, 9

Matthew 6:1-6, 16-18

Thursday –2 Corinthians 11: 1-11

Psalm 111:1b-2, 3-4, 7-8

Matthew 6: 7-15

Friday – 2 Corinthians 11:18, 21-30

Psalm 116 :10-11, 15-16, 17-18

Matthew 5: 27-32

Saturday – 2 Corinthians 5:14-21

Psalm 34:2-3, 4-5, 6-7

Matthew 6:19-23

Sunday – Genesis 14:18-20

Psalm 110 :1, 2, 3, 4

Luke 9:11b-17

LECTURAS BIBLICAS SEMANAL

Lunes – 2 Corintios 6:1-10

Salmo 98:1, 2b, 3ab, 3cd-4

Mateo 5:38-42

Martes – 2 Corintios 8:1-9

Salmo 146:2, 5-6ab, 6c-7, 8-9a

Mateo: 5:-43-48

Miercoles –2 Corintios 9 :6-11

Salmo 112: 1bc-2, 3-4, 9

Mateo 6:1-6, 16-18

Jueves –2 Corintios 11: 1-11

Salmo 111:1b-2, 3-4, 7-8

Mateo 6: 7-15

Viernes – 2 Corintios 11:18, 21-30

Salmo 116 :10-11, 15-16, 17-18

Mateo 5: 27-32

Sábado – 2 Corintios 5:14-21

Salmo 34:2-3, 4-5, 6-7

Mateo 6:19-23

Domingo – Genesis 14:18-20

Salmo 110 :1, 2, 3, 4

Lucas 9:11b-17

*Stewards realize that Christian giving can be more
delight than drudgery, more privilege than pressure,
and more anticipation than anxiety.*

*Los administradores se dan cuenta que las ofrendas
de los cristianos pueden ser más placenteras que la
monotonía, más privilegios que la presión, y más
anticipación que la ansiedad.*

For I have chosen him,

so that he will direct
his children...

to keep the way
of the Lord.

Genesis 18:19

Happy Father's Day

Porque yo lo he elegido,

para que él dirija a
sus hijos...

a seguir el camino
del Señor.

Génesis 18:19

¡Feliz Dia del Padre!